

**Zeitschrift:** Die Glocken von Mariastein  
**Herausgeber:** Benediktiner von Mariastein  
**Band:** 79 (2002)  
**Heft:** [1]

## Werbung

### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

### Conditions d'utilisation

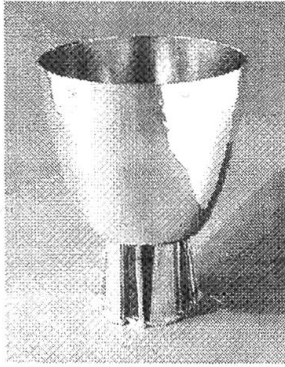
L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

**Download PDF:** 29.03.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**



## Eugen und Bernhard Lang Gold- und Silberschmiedearbeiten

Byfangweg 26, CH-4051 Basel  
Tel. 061 / 272 11 95

Atelier für kreativen Schmuck und sakrale Kunst,  
Neuanfertigungen und Umänderungen nach individuellen Wünschen

## Bücher schenken Freude



Friedrich Reinhardt Verlag  
Missionsstrasse 36, 4012 Basel  
Tel. 061/264 64 64  
Fax 061/264 64 65

# Sanitär Ley

LEY SANITÄR & SPENGLEREI AG  
4104 Oberwil      **Telefon 401 31 31**

- Sanitäre Anlagen und Spenglerei, Neu- + Umbauten
- Wir erstellen neue Bäder und Küchen und organisieren den Umbau von A bis Z
- Flachdächer
- Blitzschutzanlagen



## ermacora ag

Elektrofachgeschäft  
Hauptstrasse 21  
4104 Oberwil

Telefon 061 406 30 20  
Laden 061 406 30 30  
Telefax 061 406 30 40

Ruhe und Erholung finden Sie im

**Erholungsheim  
Opera Mater Christi  
6537 Grono/Misox**

Modernes, familiär geführtes Haus in der  
Südschweiz. Schöne Gartenanlage,  
beste Tessiner Küche. Günstige Preise.

Für Familien mit Kindern Preisermässigungen.

Von allen Krankenkassen in der Schweiz  
anerkannt. Das ganze Jahr geöffnet.

Verlangen Sie unverbindlich unsere Prospekte.  
Leitung: Franziskanerinnen  
Telefon 091/827 12 44

**Wir sind Tag und Nacht für Sie erreichbar  
und besorgen alles bei Todesfall.**

Tel. 061 281 22 32  
Steinenvorstadt 27  
4051 Basel  
Binningen  
Biel-Benken  
Metzerlen



**BESTATTUNGEN  
HANS HEINIS AG**

*Coiffure Gallati*



**Damen- und Herrensalon  
Manicure**

Bei der Tramstation  
**Flüh**


Telefon 061/731 10 17

**Pilgerlaube**

4115 Mariastein  
Telefon 731 21 35

empfiehlt sich für:

Kunstgegenstände  
Devotionalien  
Lebensmittel



# Ricola

Heilkräuter - von Natur aus gut  
Aussi vrai que nature

Ricola AG, 4242 Laufen

## LOURDES

- 1. Tag, Sète:** Abfahrt Basel 7 Uhr – Liestal – Egerkingen – Solothurn – Bern – Genf – Aix-les-Bains (Mittagspause unterwegs) – über die Rhôneautobahn an Nîmes vorbei nach Sète
- 2. Tag, Lourdes:** Zum Mittagessen sind wir in Lourdes – Zimmerbezug im zentral gelegenen \*\*\*\*Hotel (Mittag- und Abendessen im Hotel, VP)
- 3. Tag, Lourdes:** Ganzer Tag in Lourdes (Mittag- und Abendessen im Hotel, VP)
- 4. Tag, Sète:** Nach dem Mittagessen heisst es Abschied nehmen von Lourdes – Wir fahren wiederum an Toulouse, Carcassonne und Narbonne vorbei nach Sète.
- 5. Tag, Basel:** Heimreise via Genf – Bern – Solothurn – Egerkingen – Liestal – Basel. Rückkehr gegen 19 Uhr.
- Reisedaten:** 15.–19. April 8.–12. Mai (Auffahrt) 9.–13. September 23.–27. September, je 5 Tage
- Pauschalpreis:** Fr. 625.–
- Leistungen:** Fahrt im modernen Erich-Saner-Car, 4 x Halbpension mit Frühstücksbüffet, 2 x Mittagessen in Lourdes

## ROM – ASSISI – FLORENZ

- 1. Tag, San Vincenzo:** Abfahrt in Basel 7 Uhr – Liestal – Egerkingen – Luzern – Tessin – Mailand (Mittagspause unterwegs) – La Spezia – Pisa – Versiliaküste (HP)
- 2. Tag, Rom:** An Grosseto vorbei nach Rom – Ankunft um die Mittagszeit – Nachmittags geführte Stadtrundfahrt mit Besichtigung der wichtigsten Sehenswürdigkeiten – Abendessen im Hotel
- 3. Tag, Rom:** Den Vormittag verbringen wir im Vatikan – Geführte Besichtigung durchs Vatikanische Museum mit seiner von Michelangelo gemalten Sixtinischen Kapelle – Nachmittag zur freien Verfügung – Abendessen im Hotel – Danach eindrucksvolle Stadtrundfahrt «Rom bei Nacht»
- 4. Tag, Rom:** Vormittags Ausflug in die Umgebung von Rom – Via Appia – Besichtigung einer Katakomben (Mittagsaufenthalt in Frascati) – am frühen Nachmittag Rückkehr in Rom und nochmals freier Aufenthalt – Abendessen im Hotel
- 5. Tag, Assisi:** Frühzeitig verlassen wir Rom via Autobahn nach Assisi (Zimmerbezug) – Nachmittags Besichtigungsmöglichkeiten, z.B. das Grab des heiligen Franziskus (Abendessen im Hotel)
- 6. Tag, Salsomaggiore:** Dem Lago di Trasimeno entlang nach Florenz (geführter Stadtrundgang) – Danach freier Aufenthalt – Am frühen Abend fahren wir weiter über die Apenninen an Bologna vorbei nach Salsomaggiore.
- 7. Tag, Basel:** Heimreise an Piacenza – Mailand vorbei Tessin (Mittagessen) – Luzern – Egerkingen – Liestal – Basel. Rückkehr gegen 18.30 Uhr
- Reisedaten:** 28. April–4. Mai, 9.–15. Juni, 13.–19. Oktober, je 7 Tage
- Pauschalpreis:** Fr. 995.–
- Leistungen:** Fahrt im modernen Erich-Saner-Car, 6 x Halbpension mit Frühstücksbüffet, 2 x halbtägige Stadtführungen, 2 x Eintrittsgebühr ins Vatikanische Museum und Katakomben, 1 x Führung in Rom bei Nacht, Ausflug nach Frascati sowie Stadtführung in Florenz.

**Verlangen Sie ab Mitte Januar 2002 unseren ausführlichen Rundreisen-Katalog 2002.**

E-Mail: [info@saner-reisen.ch](mailto:info@saner-reisen.ch)

**ERICH  
SANER**

CH-4052 Basel  
St. Jakobs-Strasse 1  
(Aeschenplatz)  
Telefon 061/272 21 23

*Autoreisen  
Büsserach/Basel*

CH-4227 Büsserach  
Kreuzstrasse 17  
Telefon 061/781 11 55  
[www.saner-reisen.ch](http://www.saner-reisen.ch)

4057 Basel — 061 692 31 19  
4123 Allschwil 061 841 67 00

**Tomasetti-Heizungen**  
**Tomasetti-Heizungen**  
**Tomasetti-Heizungen**

Alternativenergien  
Heizungen aller Systeme

Willst Du gut beraten sein,  
geh und kauf beim Stöcklin ein!

Geschenke in

Zinn  
Kupfer  
Messing  
Wappenscheiben  
Familienwappenscheiben

The logo for Stöcklin AG features a stylized flame icon above the company name 'stöcklin ag' in a lowercase, sans-serif font, all contained within a dark rectangular background.

Lohweg 15, 4107 Ettingen  
Telefon 061/721 11 11

## Impressum

«Mariastein» Januar 2002 Nr. 1

48. Jahrgang  
79. Jahrgang der «Glocken von Mariastein»  
Erscheint zehnmal jährlich  
Herausgegeben von den Benediktinern von Mariastein  
Offsetdruck: Reinhardt Druck Basel

### Abonnementspreise

Schweiz	Fr.	20.–
Deutschland	DM	25.–/Euro 15.–
Frankreich	FF	80.–/Euro 15.–
Einzelheft:	Fr.	2.–
Postkonto		40-6673-6

### Verein «Freunde des Klosters Mariastein»

Mitgliederbeitrag	Fr.	30.– / Euro 20.75
Juristische Personen	Fr.	50.– / Euro 34.60
Postkonto		40-2256-4
Postbank Karlsruhe	BLZ	660 100 75
	Kto.-Nr.	2602 21-753

### Spenden an das Kloster Mariastein

Postkonto 40-9323-9

### Redaktion und Administration

Redaktion: P. Peter von Sury, P. Leonhard Sexauer  
Neubestellungen, Inserat-Aufträge,  
Adressänderungen sind zu richten an:  
Expedition «Mariastein»  
P. Kilian Karrer, Kloster  
CH-4115 Mariastein  
Tel. 061/735 11 11  
Fax 061/735 11 03  
E-Mail: kloster-mariastein@bluewin.ch  
www.kloster-mariastein.ch

### Bildnachweis

Seite 3	Aus: Arthur Mojonier: Niklaus von Flüe, I. (1942), bei S. 220
Seite 5	P. Kilian Karrer
Seite 8, 11	Kloster Alexanderdorf
Übrige	P. Peter von Sury



AZB

4115 Mariastein

Adressänderungen bitte an die Expedition,  
4115 Mariastein, richten!

## Hotel Post, Mariastein

10 Hotelzimmer, diverse Säle für 35, 120  
und 250 Personen, rollstuhlgängig  
Gartenwirtschaft für ca. 100 Personen  
Montag Ruhetag  
direkt neben der Kirche

René Riss  
Klosterplatz 14  
4115 Mariastein  
Tel. 061 / 731 10 22  
Fax 061 / 731 28 20

## Restaurant Jura, Mariastein



Für diverse Anlässe haben wir 2  
Säle mit 45 und 80 Plätzen.

Dienstag Ruhetag

Daniel und Yvonne  
Camenzind-Dreier  
Klosterplatz 24  
Telefon 061 / 731 10 03

## Restaurant Lindenhof, Mariastein

Das gemütliche Restaurant für Familien-  
und Vereinsnähe, gutbürgerliche Küche,  
hausgemachte Torten,  
schöne Gartenterrasse

Mittwoch ab 17 Uhr und Donnerstag ge-  
schlossen

E. und R. Renz-Thummel  
Metzerlenstrasse 4  
4115 Mariastein  
Telefon 061 / 731 10 28

## Kurhaus Kreuz, Mariastein

10 Einzelzimmer, 14 Doppelzimmer, alle  
mit Dusche/WC, Telefon und Radio.  
Lift, schöne Parkanlagen, Tagungsräume.  
Einzelgäste und Gruppen, Ferien,  
Besinnung, Tagungen, Seminare.

Leitung: Erlenbader Franziskanerinnen

Telefon 061 / 735 12 12  
Telefax 061 / 735 12 13